

1872-03-15

**AFSENDER**

Johanne Luise Heiberg

**MODTAGER**

J. C. Jacobsen

**FAKTA**

Type:  
Letter

Sprog:  
Dansk

Afsendersted:  
København

Modtagersted:  
København

Arkivplacering:  
Rigsarkivet

Keywords:  
Patronage, Royal Theatre

**SUMMARY**

Johanne Luise Heiberg thanks for J. C. Jacobsens permission to support Christine Løvmand.

**TRANSSKRIFTION**

Hr Capitain!

Idet jeg beklager, at jeg ikke var tilstede ved Deres Besøg forleden, takker jeg Dem for at De opfyldte mit Ønske til Fordeel for Frøken Løvmand! Hvad Deres Ædelmodighed efterlod hos mig er der for Øieblikket ingen paatrængende Nødvendighed ved Theatret for, ellers havde jeg ikke gjort Forslaget til Gunst for Frøken Løvmand. Hvad De nu alt i to Aar i Stilhed har ydet er saa meget, at jeg undseer mig ved at see det forøget ved denne sidste Gave. Gud skjænke Dem Held og Lykke i alle Deres Foretagender til Løn for hvad De i Stilhed er for saa mange!

Deres hengivne  
Johanne Luise Heiberg  
d: 15 Marts 1872  
Til Hr Capitain Jacobsen

15/3 72

Min Capitain!

Det jeg lideklager, at jeg ikke  
var tilstede ved Deres Brevs  
færd, takker jeg Dem for  
at de afsigede mig Gæddes til  
Færd for Eröben Lövmann.  
Hvad Deres Odmødighed efterdet  
hos mig er der for Sieklidde  
ingen paatrængende Nødvendighed ved  
Theatret for, ellers havde jeg ikke  
gjort Aarslaget til Gæddes for Eröben  
Lövmann. Hvad de mi alt i  
to Aar i Stillede har gjort er  
saa meget, at jeg undser mig ved  
at see det forogit ved denne sidste Gave.  
Gud sigende Deres Heds og Lykke  
i alle Deres Aarsager til Læn  
for hvad de i Stillede er for saa  
mange!

16 Marts 1872.

Min Capitain Jacobsen.

Deres hengivne  
Johann Louis Heiberg